

Βρυξέλλες, 8 Δεκεμβρίου 2025  
(OR. en)

16548/25

---

---

Διοργανικός φάκελος:  
2025/0101(COD)

---

---

JAI 1878  
ASILE 120  
ASIM 91  
CODEC 2054

### ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΕΡΓΑΣΙΩΝ

---

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Αντιπροσωπίες

---

αριθ. προηγ. εγγρ.: 16025/25

Αριθ. εγγρ. Επιτρ.: 8042/25 + ADD 1

---

Θέμα: Πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1348 όσον αφορά την κατάρτιση καταλόγου ασφαλών χωρών καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης  
– Γενική προσέγγιση

---

Στη σύνοδο της 8ης Δεκεμβρίου 2025, το Συμβούλιο κατέληξε σε γενική προσέγγιση επί της ανωτέρω πρότασης.

Οι προσθήκες σε σχέση με την πρόταση της Επιτροπής επισημαίνονται με έντονους πλάγιους χαρακτήρες και οι διαγραφές με [...]. Όσον αφορά τις αλλαγές που επέφερε η Προεδρία στον κανονισμό (ΕΕ) 2024/1348 και οι οποίες δεν περιλαμβάνονταν στην αρχική πρόταση της Επιτροπής, οι προσθήκες σε σχέση με το ισχύον κείμενο του εν λόγω κανονισμού επισημαίνονται με έντονους πλάγιους υπογραμμισμένους χαρακτήρες και οι διαγραφές με [...].

Πρόταση

**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**

**για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1348 όσον αφορά την κατάρτιση καταλόγου ασφαλών χωρών καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης**

ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ ΚΑΙ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και ιδίως το άρθρο 78 παράγραφος 2 στοιχείο δ),

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Κατόπιν διαβίβασης του σχεδίου νομοθετικής πράξης στα εθνικά κοινοβούλια,

Έχοντας υπόψη τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής<sup>1</sup>,

Έχοντας υπόψη τη γνώμη της Επιτροπής των Περιφερειών<sup>2</sup>[...]

Αποφασίζοντας σύμφωνα με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία,

---

<sup>1</sup> ΕΕ C , , σ. .

<sup>2</sup> ΕΕ C , , σ. .

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- 1) Σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2024/1348 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>3</sup>, [...] εφαρμόζονται ειδικοί κανόνες όταν ο αιτών προέρχεται από ασφαλή χώρα καταγωγής. Συγκεκριμένα, η εξέταση της αίτησης πρέπει να επιταχύνεται, ενώ, εάν ο αιτών δεν έχει ακόμη λάβει άδεια εισόδου στο έδαφος των κρατών μελών, ένα κράτος μέλος μπορεί να εξετάσει την ουσία της αίτησης στο πλαίσιο διαδικασίας στα σύνορα.
- 2) ***Ο κανονισμός (ΕΕ) 2024/1348 προβλέπει τη δυνατότητα χαρακτηρισμού τρίτων χωρών ως ασφαλών χωρών καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης σύμφωνα με τους όρους που προβλέπονται στον εν λόγω κανονισμό.*** Είναι αναγκαίο να ενισχυθεί η εφαρμογή της έννοιας της ασφαλούς χώρας καταγωγής ως ουσιαστικού εργαλείου για την υποστήριξη της ταχείας εξέτασης των αιτήσεων που είναι πιθανόν να κριθούν αβάσιμες, με τον χαρακτηρισμό τρίτων χωρών ως ασφαλών χωρών καταγωγής. Είναι επίσης αναγκαίο να αντιμετωπιστούν ορισμένες από τις υφιστάμενες αποκλίσεις μεταξύ των εθνικών καταλόγων ασφαλών χωρών καταγωγής που έχουν καταρτίσει τα κράτη μέλη. Ως εκ τούτου, θα πρέπει να καταρτιστεί κατάλογος ασφαλών χωρών καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης. Ενώ τα κράτη μέλη διατηρούν το δικαίωμα να εφαρμόζουν ή να θεσπίζουν νομοθετήματα που επιτρέπουν τον εθνικό χαρακτηρισμό τρίτων χωρών πέραν των χαρακτηριζόμενων ως ασφαλών χωρών καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης, η θέσπιση αυτού του κοινού χαρακτηρισμού σε επίπεδο Ένωσης θα πρέπει να διασφαλίζει την ομοιόμορφη εφαρμογή της έννοιας από όλα τα κράτη μέλη σε σχέση με τους αιτούντες των οποίων χαρακτηρίζονται ως ασφαλείς οι χώρες καταγωγής.

---

<sup>3</sup> Κανονισμός (ΕΕ) 2024/1348 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Μαΐου 2024, για τη θέσπιση κοινής διαδικασίας διεθνούς προστασίας στην Ένωση και την κατάργηση της οδηγίας 2013/32/ΕΕ (ΕΕ L, 2024/1348, 22.5.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1348/oj>).

- 3) Το γεγονός ότι μια τρίτη χώρα θεωρείται ασφαλής χώρα καταγωγής, είτε σε ενωσιακό είτε σε εθνικό επίπεδο, δεν μπορεί να αποτελεί απόλυτη εγγύηση ασφάλειας για τους υπηκόους της εν λόγω χώρας, **ακόμη και για όσους δεν ανήκουν σε κατηγορία προσώπων για την οποία έγινε εξαίρεση κατά τον χαρακτηρισμό της τρίτης χώρας ως ασφαλούς χώρας καταγωγής**, και δεν εξαλείφει, συνεπώς, την ανάγκη διενέργειας ατομικής εξέτασης της αίτησης διεθνούς προστασίας. **Εκ φύσεως, η αξιολόγηση στην οποία βασίζεται ο χαρακτηρισμός μπορεί να λαμβάνει υπόψη μόνο τις γενικές κοινωνικές, νομικές και πολιτικές συνθήκες της εν λόγω χώρας και αν οι υπεύθυνοι πράξεων δίωξης, βασανιστηρίων ή απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης ή τιμωρίας υφίστανται πράγματι κυρώσεις όταν αποδεικνύεται η ενοχή τους στην εν λόγω χώρα.** Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν την έννοια της ασφαλούς χώρας καταγωγής μόνον όταν ο αιτών δεν μπορεί να παράσχει στοιχεία που να δικαιολογούν γιατί η έννοια της ασφαλούς χώρας καταγωγής δεν εφαρμόζεται στην περίπτωση του, στο πλαίσιο ατομικής αξιολόγησης, και υπό την προϋπόθεση ότι ο αιτών έχει την ιθαγένεια της εν λόγω χώρας ή είναι ανιθαγενής και είχε προηγουμένως τη συνήθη διαμονή του στη χώρα αυτή. Η εφαρμογή της έννοιας αυτής στο πλαίσιο της ατομικής αξιολόγησης δεν θίγει το γεγονός ότι ορισμένες κατηγορίες αιτούντων ενδέχεται να βρίσκονται σε ειδική κατάσταση στις χαρακτηρισμένες τρίτες χώρες και, ως εκ τούτου, ενδέχεται να έχουν βάσιμο φόβο δίωξης ή να αντιμετωπίζουν πραγματικό κίνδυνο σοβαρής βλάβης.

- (3a) *Η αξιολόγηση του αν μια τρίτη χώρα θα πρέπει να χαρακτηριστεί ασφαλής χώρα καταγωγής βασίζεται σε διάφορες σχετικές και διαθέσιμες πηγές πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων των πληροφοριών από τα κράτη μέλη, τον Οργανισμό της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το Άσυλο (στο εξής: Οργανισμός για το Άσυλο), την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης, την Ύπατη Αρμοστεία των Ηνωμένων Εθνών για τους Πρόσφυγες και άλλους σχετικούς διεθνείς οργανισμούς. Η αξιολόγηση λαμβάνει επίσης υπόψη, κατά περίπτωση, την κοινή ανάλυση των πληροφοριών της χώρας καταγωγής που αναφέρεται στο άρθρο 11 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2303 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>4</sup>, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2024/1348. Με βάση διάφορες τέτοιες πηγές πληροφοριών, θεωρείται ότι ορισμένες τρίτες χώρες δύνανται να χαρακτηριστούν ασφαλείς χώρες καταγωγής.*
- 4) Όσον αφορά τις χώρες στις οποίες έχει χορηγηθεί το καθεστώς υποψήφιας για προσχώρηση στην ΕΕ χώρας, η Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση προβλέπει τους όρους και τις αρχές που πρέπει να πληροί οποιαδήποτε χώρα η οποία επιθυμεί να ενταχθεί στην ΕΕ. Τα κριτήρια αυτά καθορίστηκαν από το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο της Κοπεγχάγης το 1993 και ενισχύθηκαν από το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο της Μαδρίτης το 1995. Είναι τα εξής: σταθερότητα των θεσμών που εγγυώνται τη δημοκρατία, το κράτος δικαίου, τα δικαιώματα του ανθρώπου, καθώς και τον σεβασμό και την προστασία των μειονοτήτων· λειτουργική οικονομία της αγοράς και ικανότητα αντιμετώπισης της ανταγωνιστικής πίεσης και των δυνάμεων της αγοράς εντός της ΕΕ· και ικανότητα ανάληψης των υποχρεώσεων που απορρέουν από την ιδιότητα του μέλους, συμπεριλαμβανομένης της ικανότητας αποτελεσματικής εφαρμογής των κανόνων, προτύπων και πολιτικών που συνιστούν το σύνολο της νομοθεσίας της ΕΕ, καθώς και της προσήλωσης στους στόχους της πολιτικής, οικονομικής και νομισματικής ένωσης. Το καθεστώς υποψήφιας χώρας χορηγείται από το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο βάσει γνωμοδότησης της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η οποία συντάσσεται κατόπιν υποβολής της αίτησης προσχώρησης της χώρας στην Ένωση.

---

<sup>4</sup> *Κανονισμός (ΕΕ) 2021/2303 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 15ης Δεκεμβρίου 2021, σχετικά με τον Οργανισμό της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το Άσυλο και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 439/2010 (ΕΕ L 468 της 30.12.2021, σ. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/2303/oj>).*

5) [...]⁵[...]

---

⁵ [...]

6) Στις υποψήφιες προς ένταξη στην ΕΕ χώρες αυτό το καθεστώς χορηγήθηκε από το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο με ομόφωνη απόφαση, κατόπιν σύστασης της Ευρωπαϊκής Επιτροπής. Όσον αφορά, ειδικότερα, τα πολιτικά κριτήρια προσχώρησης στην ΕΕ, διαπιστώθηκε ότι οι υποψήφιες προς ένταξη στην ΕΕ χώρες έχουν σημειώσει πρόοδο προς την επίτευξη της σταθερότητας των θεσμών που εγγυώνται τη δημοκρατία, το κράτος δικαίου, τα δικαιώματα του ανθρώπου, καθώς και τον σεβασμό και την προστασία των μειονοτήτων. Από αυτό μπορεί να συναχθεί το συμπέρασμα ότι οι τρίτες χώρες στις οποίες έχει χορηγηθεί καθεστώς υποψήφιας προς ένταξη στην ΕΕ χώρας θα πρέπει να **θεωρούνται ασφαλείς χώρες καταγωγής κατά την έννοια του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1348 και, ως εκ τούτου, θα πρέπει να χαρακτηρίζονται ως ασφαλείς χώρες καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης.**<sup>6</sup> **Ωστόσο θα πρέπει να λαμβάνεται δεόντως υπόψη το γεγονός ότι η κατάσταση στην υποψήφια προς ένταξη στην ΕΕ χώρα είναι δυνατόν να μεταβληθεί σε βαθμό που να μην ισχύει πλέον ο χαρακτηρισμός της χώρας ως ασφαλούς χώρας καταγωγής. Ως εκ τούτου, ο παρών κανονισμός θα πρέπει να προβλέπει ότι ο χαρακτηρισμός των τρίτων χωρών στις οποίες έχει χορηγηθεί καθεστώς υποψήφιας προς ένταξη στην ΕΕ χώρας δεν θα πρέπει πλέον να ισχύει, [...]** εάν συντρέχει **οποιαδήποτε** από τις ακόλουθες περιστάσεις: υπάρχει σοβαρή [...] απειλή κατά της ζωής ή της σωματικής ακεραιότητας αμάχου λόγω αδιάκριτης άσκησης βίας σε καταστάσεις διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης στη χώρα· έχουν ληφθεί περιοριστικά μέτρα κατά την έννοια του τίτλου IV του πέμπτου μέρους της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης λόγω των ενεργειών της χώρας **οι οποίες επηρεάζουν θεμελιώδη δικαιώματα και ελευθερίες που έχουν σημασία για τον χαρακτηρισμό ως ασφαλούς χώρας καταγωγής·** ή [...] το ποσοστό αναγνώρισης σε επίπεδο ΕΕ που αφορά τους αιτούντες από τη συγκεκριμένη χώρα είναι μεγαλύτερο του 20 %. **Τα κράτη μέλη δεν θα πρέπει να εφαρμόζουν την έννοια της ασφαλούς χώρας καταγωγής σε αιτούντες από υποψήφια προς ένταξη στην ΕΕ χώρα κατά τη διάρκεια της περιόδου κατά την οποία εξακολουθούν να συντρέχουν οι περιστάσεις που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό.**

---

<sup>6</sup> **Οι χαρακτηρισμοί αυτοί ισχύουν με την επιφύλαξη ενδεχόμενων μελλοντικών αποφάσεων που θα λάβει το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο ή το Συμβούλιο σχετικά με την προσχώρηση υποψήφιων κρατών στην Ένωση.**

*(6a) Είναι σημαντικό να εφαρμόζεται ομοιόμορφα σε όλα τα κράτη μέλη ο χαρακτηρισμός των κρατών που είναι υποψήφια για προσχώρηση στην Ένωση ως ασφαλών χωρών καταγωγής, μεταξύ άλλων και όσον αφορά τις περιστάσεις που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, βάσει των οποίων οι εν λόγω χώρες δεν θα πρέπει πλέον να θεωρούνται ασφαλείς χώρες καταγωγής. Για να διευκολυνθεί η εφαρμογή του παρόντος κανονισμού και να παρασχεθεί ασφάλεια δικαίου, η Επιτροπή θα πρέπει να παρακολουθεί συνεχώς την κατάσταση στις υποψήφιες για προσχώρηση στην Ένωση χώρες και να ενημερώνει τα κράτη μέλη και το Συμβούλιο αν οποιαδήποτε από τις περιστάσεις αυτές ισχύει ή παύει να ισχύει σε μια από τις εν λόγω χώρες. Εξαιτίας των δυνητικών επιπτώσεων στις εξωτερικές σχέσεις της Ένωσης και των κρατών μελών, η Επιτροπή δεν θα πρέπει να ενημερώνει τα κράτη μέλη για το γεγονός ότι υπάρχει σοβαρή απειλή κατά της ζωής ή της σωματικής ακεραιότητας αμάχου λόγω της αδιάκριτης άσκησης βίας σε κατάσταση διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης σε υποψήφια προς ένταξη στην ΕΕ χώρα, εάν δεν υπάρχει προηγούμενη έγκριση του Συμβουλίου. Ως εκ τούτου, προτού ενημερώσει τα κράτη μέλη για οποιαδήποτε σοβαρή απειλή λόγω αδιάκριτης άσκησης βίας σε κατάσταση διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης σε υποψήφια προς ένταξη στην ΕΕ χώρα, η Επιτροπή θα πρέπει να ενημερώσει το Συμβούλιο, το οποίο θα πρέπει να δώσει την προηγούμενη έγκρισή του.*

*(6β) Κατά την ενημέρωση των κρατών μελών και του Συμβουλίου σχετικά με την ύπαρξη σοβαρής απειλής κατά της ζωής ή της σωματικής ακεραιότητας αμάχου λόγω αδιάκριτης άσκησης βίας σε καταστάσεις διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης σε κράτος υποψήφιο για προσχώρηση στην Ένωση, η Επιτροπή θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη ευρύ φάσμα σχετικών πηγών πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων πληροφοριών από οποιοδήποτε σχετικό θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμό της Ένωσης ή διεθνή οργανισμό. Ειδικότερα, η Επιτροπή θα πρέπει να είναι σε θέση να λαμβάνει υπόψη αν το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο ή το Συμβούλιο έχουν αναγνωρίσει την ύπαρξη κατάστασης διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης στην εκάστοτε τρίτη χώρα. Ομοίως, όταν ενημερώνει τα κράτη μέλη και το Συμβούλιο ότι δεν υφίσταται πλέον σοβαρή απειλή κατά της ζωής ή της σωματικής ακεραιότητας αμάχου λόγω αδιάκριτης άσκησης βίας σε καταστάσεις διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης σε υποψήφια προς ένταξη στην ΕΕ χώρα, η Επιτροπή θα πρέπει να είναι σε θέση να λαμβάνει υπόψη το γεγονός ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο ή το Συμβούλιο έχουν αναγνωρίσει ότι έχουν παύσει να υφίστανται οι σχετικές περιστάσεις.*

7) Όσον αφορά το Κόσοβο<sup>7</sup>, σύμφωνα με τις πληροφορίες του Οργανισμού για το Άσυλο, 16 κράτη μέλη χαρακτηρίζουν επί του παρόντος το Κόσοβο ως ασφαλή χώρα καταγωγής σε εθνικό επίπεδο, ενώ το 2024 το επίπεδο αναγνώρισης σε επίπεδο Ένωσης για τους αιτούντες από το Κόσοβο ήταν 5 %. Το Κόσοβο είναι δυνάμει υποψήφιο μέλος της Ένωσης. Το σύνταγμα του ενσωματώνει τις κυριότερες διεθνείς πράξεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα. Το Κόσοβο είναι πολυκομματική κοινοβουλευτική αντιπροσωπευτική δημοκρατία με διάκριση των εξουσιών μεταξύ των νομοθετικών, εκτελεστικών και δικαστικών οργάνων, ενώ το σχετικό νομικό πλαίσιο συνάδει με τα ευρωπαϊκά πρότυπα. Εν γένει, το νομικό πλαίσιο εγγυάται την προστασία των θεμελιωδών δικαιωμάτων και συνάδει με τα ευρωπαϊκά πρότυπα. Δεν υπάρχουν ενδείξεις περιπτώσεων απέλασης, απομάκρυνσης ή έκδοσης πολιτών του Κοσόβου σε χώρες όπου υπάρχει κίνδυνος θανατικής ποινής, βασανιστηρίων, δίωξης ή απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης. Δεν υφίσταται κίνδυνος σοβαρής βλάβης στο Κόσοβο κατά την έννοια του άρθρου 15 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347<sup>8</sup>. Στο εθνικό δίκαιο δεν προβλέπεται η θανατική ποινή, και οι αρχές του Κοσόβου επιδεικνύουν προσήλωση στην πρόληψη των βασανιστηρίων και της κακομεταχείρισης. Δεν βρίσκονται σε εξέλιξη ένοπλες συρράξεις στο Κόσοβο και, ως εκ τούτου, δεν υφίσταται απειλή λόγω αδιάκριτης άσκησης βίας σε καταστάσεις διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης. Δεν υφίστανται διώξεις στο Κόσοβο κατά την έννοια του άρθρου 9 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347.

---

<sup>7</sup> Η ονομασία αυτή χρησιμοποιείται με επιφύλαξη των θέσεων ως προς το καθεστώς και συνάδει με την απόφαση 1244/1999 του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών και τη γνώμη του Διεθνούς Δικαστηρίου σχετικά με τη διακήρυξη της ανεξαρτησίας του Κοσόβου.

<sup>8</sup> Κανονισμός (ΕΕ) 2024/1347 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Μαΐου 2024, σχετικά με τις απαιτήσεις για την αναγνώριση των υπηκόων τρίτων χωρών ή των ανιθαγενών ως δικαιούχων διεθνούς προστασίας, για ένα ενιαίο καθεστώς για τους πρόσφυγες ή για τα άτομα που δικαιούνται επικουρική προστασία και για το περιεχόμενο της παρεχόμενης προστασίας, για την τροποποίηση της οδηγίας 2003/109/ΕΚ του Συμβουλίου και για την κατάργηση της οδηγίας 2011/95/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L, 2024/1347, 22.5.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1347/oj>).

8) Όσον αφορά το Μπανγκλαντές, σύμφωνα με τις πληροφορίες του Οργανισμού για το Άσυλο, έξι κράτη μέλη χαρακτηρίζουν επί του παρόντος το Μπανγκλαντές ως ασφαλή χώρα καταγωγής σε εθνικό επίπεδο, ενώ το 2024 το επίπεδο αναγνώρισης σε επίπεδο Ένωσης για τους αιτούντες από το Μπανγκλαντές ήταν 4 %. Η συγκεκριμένη χώρα έχει κυρώσει ορισμένες διεθνείς πράξεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα. Το πολίτευμα του Μπανγκλαντές είναι κοινοβουλευτική δημοκρατία με σύνταγμα, το οποίο προβλέπει τη διάκριση των εξουσιών μεταξύ της εκτελεστικής και της δικαστικής εξουσίας. Δεν υπάρχουν ενδείξεις περιπτώσεων απέλασης, απομάκρυνσης ή έκδοσης πολιτών του Μπανγκλαντές σε χώρες όπου υπάρχει κίνδυνος θανατικής ποινής, βασανιστηρίων, δίωξης ή απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης. Δεν υφίσταται, εν γένει, πραγματικός κίνδυνος σοβαρής βλάβης κατά την έννοια του άρθρου 15 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347. Μολονότι στο Μπανγκλαντές εξακολουθεί να ισχύει η θανατική ποινή και η χώρα δεν έχει υπογράψει το Δεύτερο Προαιρετικό Πρωτόκολλο του Διεθνούς Συμφώνου για τα ατομικά και πολιτικά δικαιώματα, σκοπός του οποίου είναι η κατάργηση της θανατικής ποινής, οι θανατικές ποινές εκτελούνται σπανίως. Το Μπανγκλαντές έχει κυρώσει τη σύμβαση κατά των βασανιστηρίων και άλλων τρόπων σκληρής, απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης ή τιμωρίας. Δεν βρίσκονται σε εξέλιξη ένοπλες συρράξεις στο Μπανγκλαντές και, ως εκ τούτου, δεν υφίσταται απειλή λόγω αδιάκριτης άσκησης βίας σε καταστάσεις διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης. Δεν υφίστανται, εν γένει, διώξεις στη χώρα κατά την έννοια του άρθρου 9 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347.

9) Όσον αφορά την Κολομβία, σύμφωνα με τις πληροφορίες του Οργανισμού για το Άσυλο, κανένα κράτος μέλος δεν χαρακτηρίζει επί του παρόντος την Κολομβία ως ασφαλή χώρα καταγωγής σε εθνικό επίπεδο, ενώ το 2024 το επίπεδο αναγνώρισης σε επίπεδο Ένωσης για τους αιτούντες από την Κολομβία ήταν 5 %. Η συγκεκριμένη χώρα έχει κυρώσει τις κυριότερες διεθνείς πράξεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα. Το σύνταγμα του 1991 και η επακόλουθη νομολογία του συνταγματικού δικαστηρίου προβλέπουν ισχυρές εγγυήσεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα. Η Κολομβία είναι ομοσπονδιακή δημοκρατία με πολίτευμα την αντιπροσωπευτική δημοκρατία και με διάκριση εξουσιών μεταξύ της εκτελεστικής, της νομοθετικής και της δικαστικής εξουσίας. Δεν υπάρχουν ενδείξεις ευρέως διαδεδομένων περιπτώσεων απέλασης, απομάκρυνσης ή έκδοσης πολιτών της Κολομβίας σε χώρες όπου υπάρχει κίνδυνος θανατικής ποινής, βασανιστηρίων, δίωξης ή απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης. Δεν υφίσταται, εν γένει, κίνδυνος σοβαρής βλάβης στην Κολομβία κατά την έννοια του άρθρου 15 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347, εκτός από συγκεκριμένες αγροτικές περιοχές όπου το κράτος δεν έχει ολοκληρωμένη παρουσία. Η θανατική ποινή απαγορεύεται από το σύνταγμα της Κολομβίας. Το νομικό πλαίσιο που απαγορεύει τα βασανιστήρια και την απάνθρωπη ή ταπεινωτική μεταχείριση ή τιμωρία συνάδει με τα διεθνή πρότυπα. Δεν υφίσταται γενικευμένη απειλή λόγω αδιάκριτης άσκησης βίας σε καταστάσεις διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης. Δεν υφίστανται, εν γένει, διώξεις στη χώρα κατά την έννοια του άρθρου 9 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347.

10) Όσον αφορά την Αίγυπτο, σύμφωνα με τις πληροφορίες του Οργανισμού για το Άσυλο, έξι κράτη μέλη χαρακτηρίζουν επί του παρόντος την Αίγυπτο ως ασφαλή χώρα καταγωγής σε εθνικό επίπεδο, ενώ το 2024 το επίπεδο αναγνώρισης σε επίπεδο ΕΕ για τους αιτούντες από την Αίγυπτο ήταν 4 %. Η συγκεκριμένη χώρα έχει κυρώσει τις κυριότερες διεθνείς πράξεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα. Η Αίγυπτος είναι δημοκρατία, όπου ο πρόεδρος κατέχει ταυτόχρονα το αξίωμα του αρχηγού κράτους και του επικεφαλής της εκτελεστικής εξουσίας. Δεν υπάρχουν ενδείξεις περιπτώσεων απέλασης, απομάκρυνσης ή έκδοσης πολιτών της Αιγύπτου σε χώρες όπου υπάρχει κίνδυνος θανατικής ποινής, βασανιστηρίων, δίωξης ή απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης. Δεν υφίσταται, εν γένει, πραγματικός κίνδυνος σοβαρής βλάβης κατά την έννοια του άρθρου 15 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347. Μολονότι στην Αίγυπτο εξακολουθεί να ισχύει η θανατική ποινή βάσει του ποινικού κώδικα και των στρατιωτικών νόμων, η Αίγυπτος έχει κυρώσει τη σύμβαση κατά των βασανιστηρίων και άλλων τρόπων σκληρής, απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης ή τιμωρίας. Η Αίγυπτος έχει δηλώσει στην εθνική στρατηγική της για τα ανθρώπινα δικαιώματα την πρόθεσή της να μεταρρυθμίσει τον νόμο για την προσωρινή κράτηση, να βελτιώσει τις συνθήκες κράτησης, να περιορίσει τον αριθμό των εγκλημάτων που τιμωρούνται με θανατική ποινή και να ενισχύσει τη νοοτροπία σεβασμού των ανθρωπίνων δικαιωμάτων σε όλους τους κυβερνητικούς θεσμούς. Η αποτελεσματική εφαρμογή είναι απαραίτητη, δεδομένου ότι μέχρι στιγμής έχει σημειωθεί πρόοδος στο θεσμικό σκέλος. Δεν βρίσκονται σε εξέλιξη ένοπλες συρράξεις στην Αίγυπτο και, ως εκ τούτου, δεν υφίσταται απειλή λόγω αδιάκριτης άσκησης βίας σε καταστάσεις διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης. Δεν υφίστανται, εν γένει, διώξεις στη χώρα κατά την έννοια του άρθρου 9 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347.

11) Όσον αφορά την Ινδία, σύμφωνα με τις πληροφορίες του Οργανισμού για το Άσυλο, εννέα κράτη μέλη χαρακτηρίζουν επί του παρόντος την Ινδία ως ασφαλή χώρα καταγωγής σε εθνικό επίπεδο, ενώ το 2024 το επίπεδο αναγνώρισης σε επίπεδο Ένωσης για τους αιτούντες από την Ινδία ήταν 2 %. Η συγκεκριμένη χώρα έχει κυρώσει τις κυριότερες διεθνείς πράξεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα. Η Ινδία είναι συνταγματική δημοκρατία με κοινοβουλευτικό σύστημα διακυβέρνησης. Δεν υπάρχουν ενδείξεις περιπτώσεων απέλασης, απομάκρυνσης ή έκδοσης πολιτών της Ινδίας σε χώρες όπου υπάρχει κίνδυνος θανατικής ποινής, βασανιστηρίων, δίωξης ή απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης. Δεν υφίσταται, εν γένει, πραγματικός κίνδυνος σοβαρής βλάβης κατά την έννοια του άρθρου 15 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347. Μολονότι στην Ινδία εξακολουθεί να ισχύει η θανατική ποινή και η χώρα δεν έχει υπογράψει το Δεύτερο Προαιρετικό Πρωτόκολλο του Διεθνούς Συμφώνου για τα ατομικά και πολιτικά δικαιώματα, σκοπός του οποίου είναι η κατάργηση της θανατικής ποινής, η θανατική ποινή δεν εφαρμόζεται στην πράξη από το 2020. Η Ινδία έχει [...] **υπογράφει** τη σύμβαση κατά των βασανιστηρίων και άλλων τρόπων σκληρής, απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης ή τιμωρίας. Δεν βρίσκονται σε εξέλιξη ένοπλες συρράξεις στην Ινδία και, ως εκ τούτου, δεν υφίσταται απειλή λόγω αδιάκριτης άσκησης βίας σε καταστάσεις διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης. Δεν υφίστανται, εν γένει, διώξεις στη χώρα κατά την έννοια του άρθρου 9 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347.

12) Όσον αφορά το Μαρόκο, σύμφωνα με τις πληροφορίες του Οργανισμού για το Άσυλο, 11 κράτη μέλη χαρακτηρίζουν επί του παρόντος το Μαρόκο ως ασφαλή χώρα καταγωγής σε εθνικό επίπεδο, ενώ το 2024 το επίπεδο αναγνώρισης σε επίπεδο Ένωσης για τους αιτούντες από το Μαρόκο ήταν 4 %. Η συγκεκριμένη χώρα έχει κυρώσει τις κυριότερες διεθνείς πράξεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα. Το Μαρόκο είναι κοινοβουλευτική μοναρχία. Δεν υπάρχουν ενδείξεις περιπτώσεων απέλασης, απομάκρυνσης ή έκδοσης πολιτών του Μαρόκου σε χώρες όπου υπάρχει κίνδυνος θανατικής ποινής, βασανιστηρίων, δίωξης ή απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης. Δεν υφίσταται, εν γένει, πραγματικός κίνδυνος σοβαρής βλάβης κατά την έννοια του άρθρου 15 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347. Το Μαρόκο τηρεί μορατόριουμ ως προς την εφαρμογή της θανατικής ποινής από το 1993, μολονότι διατηρεί τη θανατική ποινή στο ποινικό του δίκαιο και δεν έχει κυρώσει το Δεύτερο Προαιρετικό Πρωτόκολλο του Διεθνούς Συμφώνου για τα ατομικά και πολιτικά δικαιώματα σχετικά με την κατάργηση της θανατικής ποινής. Το Μαρόκο έχει κυρώσει τη σύμβαση κατά των βασανιστηρίων και άλλων τρόπων σκληρής, απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης ή τιμωρίας. Δεν βρίσκονται σε εξέλιξη ένοπλες συρράξεις στο Μαρόκο και, ως εκ τούτου, δεν υφίσταται απειλή λόγω αδιάκριτης άσκησης βίας σε καταστάσεις διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης. Δεν υφίστανται, εν γένει, διώξεις στη χώρα κατά την έννοια του άρθρου 9 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347.

13) Όσον αφορά την Τυνησία, σύμφωνα με τις πληροφορίες του Οργανισμού για το Άσυλο, 10 κράτη μέλη χαρακτηρίζουν επί του παρόντος την Τυνησία ως ασφαλή χώρα καταγωγής σε εθνικό επίπεδο, ενώ το 2024 το επίπεδο αναγνώρισης σε επίπεδο Ένωσης για τους αιτούντες από την Τυνησία ήταν 4 %. Η συγκεκριμένη χώρα έχει κυρώσει τις κυριότερες διεθνείς πράξεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα. Το σύνταγμα του 2022 θεσπίζει προεδρικό σύστημα. Δεν υπάρχουν ενδείξεις περιπτώσεων απέλασης, απομάκρυνσης ή έκδοσης πολιτών της Τυνησίας σε χώρες όπου υπάρχει κίνδυνος θανατικής ποινής, βασανιστηρίων, διώξης ή απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης. Δεν υφίσταται, εν γένει, πραγματικός κίνδυνος σοβαρής βλάβης κατά την έννοια του άρθρου 15 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347. Η Τυνησία τηρεί μορατόριουμ ως προς την εφαρμογή της θανατικής ποινής από το 1991, μολονότι διατηρεί τη θανατική ποινή στο ποινικό της δίκαιο και δεν έχει κυρώσει το Δεύτερο Προαιρετικό Πρωτόκολλο του Διεθνούς Συμφώνου για τα ατομικά και πολιτικά δικαιώματα σχετικά με την κατάργηση της θανατικής ποινής. Η Τυνησία έχει κυρώσει τη σύμβαση κατά των βασανιστηρίων και άλλων τρόπων σκληρής, απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης ή τιμωρίας. Δεν βρίσκονται σε εξέλιξη ένοπλες συρράξεις στην Τυνησία και, ως εκ τούτου, δεν υφίσταται απειλή λόγω αδιάκριτης άσκησης βίας σε καταστάσεις διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης. Δεν υφίστανται, εν γένει, διώξεις στη χώρα κατά την έννοια του άρθρου 9 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347.

14) [...]

- 15) Σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2024/1348, μια τρίτη χώρα μπορεί να χαρακτηριστεί ασφαλής χώρα καταγωγής μόνον εάν, βάσει της νομικής κατάστασης, της εφαρμογής του δικαίου στο πλαίσιο δημοκρατικού συστήματος και των γενικών πολιτικών συνθηκών, καταδεικνύεται ότι δεν υφίστανται διώξεις όπως ορίζονται στο άρθρο 9 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347 ούτε πραγματικός κίνδυνος σοβαρής βλάβης όπως ορίζεται στο άρθρο 15 του εν λόγω κανονισμού.
- 16) [...] Δεδομένου ότι, γενικά, δεν υφίσταται κίνδυνος δίωξης ή σοβαρής βλάβης, κατά την έννοια του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347, στο Μπανγκλαντές, στην Κολομβία, στην Αίγυπτο, στην Ινδία, στο Μαρόκο και στην Τυνησία, καθώς και στο Κόσοβο ως δυνάμει υποψήφιο μέλος της Ένωσης, όπως καταδεικνύεται επίσης από τα πολύ χαμηλά ποσοστά αναγνώρισης, **[...] μπορεί να συναχθεί το συμπέρασμα ότι οι εν λόγω χώρες πληρούν τα κριτήρια ώστε να θεωρούνται ασφαλείς χώρες καταγωγής κατά την έννοια του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1348 και θα πρέπει να χαρακτηριστούν ως ασφαλείς χώρες καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης. Αυτό δεν θίγει τη δυνατότητα των κρατών μελών να χαρακτηρίζουν άλλες τρίτες χώρες ως ασφαλείς χώρες καταγωγής σε εθνικό επίπεδο ούτε το ενδεχόμενο μελλοντικού χαρακτηρισμού πρόσθετων τρίτων χωρών ως ασφαλών χωρών καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης εφόσον πληρούν τις προϋποθέσεις που ορίζονται στον κανονισμό (ΕΕ) 2024/1348, μέσω μελλοντικών τροποποιήσεων του εν λόγω κανονισμού.**
- 17) Ο χαρακτηρισμός των χωρών αυτών ως ασφαλών χωρών καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης δεν θίγει τον κανόνα που ορίζεται στον κανονισμό (ΕΕ) 2024/1348, σύμφωνα με τον οποίο τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν την έννοια της ασφαλούς χώρας καταγωγής μόνον όταν οι αιτούντες δεν μπορούν να παράσχουν στοιχεία που να δικαιολογούν γιατί η έννοια της ασφαλούς χώρας καταγωγής δεν εφαρμόζεται στην περίπτωσή τους, στο πλαίσιο ατομικής αξιολόγησης. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να δίνεται ιδιαίτερη προσοχή σε αιτούντες που βρίσκονται σε ειδική κατάσταση στις εν λόγω χώρες, όπως τα άτομα ΛΟΑΤΚΙ, τα θύματα έμφυλης βίας, οι υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, οι θρησκευτικές μειονότητες και οι δημοσιογράφοι.

*(17a) Σημαντικές μεταβολές σε τρίτη χώρα που έχει χαρακτηριστεί ως ασφαλής τρίτη χώρα ή ως ασφαλής χώρα καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης ενδέχεται να επηρεάσουν δυσανάλογα συγκεκριμένες περιοχές ή ομάδες προσώπων στην εν λόγω χώρα, δημιουργώντας διαφορετικές ανάγκες προστασίας για ορισμένους αιτούντες από την εν λόγω χώρα και καθιστώντας αναγκαία τη διαφύλαξη των διαδικαστικών εγγυήσεων για τους εν λόγω αιτούντες. Με τον κανονισμό (ΕΕ) 2024/1348 εισάγεται η δυνατότητα χαρακτηρισμού μιας τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ως ασφαλούς χώρας καταγωγής, με εξαιρέσεις για συγκεκριμένα τμήματα του εδάφους της ή σαφώς αναγνωρίσιμες κατηγορίες προσώπων. Με τον κανονισμό (ΕΕ) 2024/1348 παρέχεται επίσης η δυνατότητα στην Επιτροπή να αναστέλλει τον χαρακτηρισμό μιας τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ως ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης μέσω κατ' εξουσιοδότηση πράξης, όταν διαπιστώνεται σημαντική μεταβολή προς το χειρότερο στην κατάσταση της χώρας αυτής. Σε περίπτωση που τρίτη χώρα που έχει χαρακτηριστεί ως ασφαλής τρίτη χώρα ή ως ασφαλής χώρα καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης παύει να πληροί, για το σύνολο του εδάφους της ή για ορισμένες κατηγορίες προσώπων εντός του πληθυσμού της εν λόγω χώρας, τις ουσιαστικές προϋποθέσεις για τον εν λόγω χαρακτηρισμό που ορίζονται στον κανονισμό (ΕΕ) 2024/1348, η Επιτροπή θα πρέπει να εξουσιοδοτηθεί να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 290 της ΣΛΕΕ για τη μερική αναστολή του εν λόγω χαρακτηρισμού όσον αφορά συγκεκριμένα τμήματα του εδάφους ή σαφώς αναγνωρίσιμες κατηγορίες προσώπων στην οικεία τρίτη χώρα για περίοδο έξι μηνών, εφόσον είναι αναγκαίο, σκόπιμο και αναλογικό λόγω των σημαντικών μεταβολών στη χώρα που επηρεάζουν τα εν λόγω τμήματα ή τις εν λόγω κατηγορίες προσώπων.*

*Επιπλέον, εντός τριών μηνών από την έκδοση της κατ' εξουσιοδότηση πράξης που προβλέπει τη μερική αναστολή του χαρακτηρισμού της τρίτης χώρας, η Επιτροπή θα πρέπει να υποβάλει νομοθετική πρόταση προκειμένου να εξαιρεθούν από το πεδίο του χαρακτηρισμού της εν λόγω τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ως ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης τα τμήματα εδάφους ή οι κατηγορίες προσώπων που αφορά η αναστολή. Όταν κράτος μέλος ενημερώσει μεταγενέστερα την Επιτροπή ότι θεωρεί, βάσει τεκμηριωμένης αξιολόγησης, ότι, κατόπιν μεταβολών στην κατάσταση της, η εν λόγω τρίτη χώρα πληροί και πάλι τις προϋποθέσεις που ορίζονται στον κανονισμό (ΕΕ) 2024/1348 όσον αφορά το σύνολο της χώρας ή ορισμένα τμήματα του εδάφους ή του πληθυσμού της, η Επιτροπή μπορεί να προτείνει, ως εκ τούτου, την τροποποίηση του χαρακτηρισμού της εν λόγω χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ως ασφαλούς χώρας καταγωγής.*

- 18) Δεδομένου ότι η μεταναστευτική κατάσταση μπορεί να μεταβληθεί πολύ γρήγορα και ότι υπάρχει αυξημένη πίεση λόγω της άφιξης μεικτών ροών με υψηλό ποσοστό προσώπων που έχουν μικρή πιθανότητα να λάβουν διεθνή προστασία, τα κράτη μέλη θα πρέπει να είναι σε θέση να εφαρμόζουν τον λόγο επιτάχυνσης της εξέτασης των αιτήσεων που ορίζεται στο άρθρο [...] **42 παράγραφος 1 στοιχείο ι)** του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1348, από ημερομηνία προγενέστερη της γενικής ημερομηνίας εφαρμογής του εν λόγω κανονισμού, **υπό την προϋπόθεση ότι τα κράτη μέλη έχουν μεταφέρει στο εθνικό τους δίκαιο και έχουν εφαρμόσει τις σχετικές διατάξεις και διαδικασίες που ορίζονται στην οδηγία 2013/32/ΕΕ.** Με τον τρόπο αυτό, τα κράτη μέλη θα μπορούν να αντιδρούν με ταχύτητα και ευελιξία σε περίπτωση μεταβολών στις μεταναστευτικές ροές. Δεδομένου ότι οι αιτήσεις των εν λόγω αιτούντων είναι πιθανόν να κριθούν αβάσιμες, ο άμεσος χειρισμός τους στο πλαίσιο ταχείας διαδικασίας ή διαδικασίας στα σύνορα θα επιτρέπει στις αρχές ασύλου και μετανάστευσης να αξιολογούν αποτελεσματικότερα τις βάσιμες αιτήσεις, να εκδίδουν ταχύτερα αποφάσεις και, ως εκ τούτου, να συμβάλλουν στην καλύτερη και πιο αξιόπιστη λειτουργία των πολιτικών ασύλου και επιστροφής, με πλήρη σεβασμό των θεμελιωδών δικαιωμάτων.

- 19) Επιπλέον, προκειμένου να λαμβάνονται *επίσης* υπόψη πολύπλοκες και πραγματικές καταστάσεις σε τρίτες χώρες *που δεν έχουν χαρακτηριστεί ως ασφαλείς χώρες καταγωγής ή ως ασφαλείς τρίτες χώρες σε επίπεδο Ένωσης*, τα κράτη μέλη *θα πρέπει*, κατά την εφαρμογή ή θέσπιση νομοθεσίας που επιτρέπει τον εθνικό χαρακτηρισμό [...] *αυτών των χωρών*, [...] να έχουν τη δυνατότητα να περιλαμβάνουν εξαιρέσεις για συγκεκριμένα τμήματα του εδάφους [...] *τους* ή για σαφώς αναγνωρίσιμες κατηγορίες προσώπων, πριν από την έναρξη εφαρμογής του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1348.
- 20) Δεδομένου ότι ο στόχος του παρόντος κανονισμού, δηλαδή η κατάρτιση κοινού καταλόγου ασφαλών χωρών καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης και η επίσπευση της εφαρμογής ορισμένων διατάξεων του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1348, δεν μπορεί να επιτευχθεί επαρκώς από τα κράτη μέλη, αλλά μπορεί να επιτευχθεί μόνο σε ενωσιακό επίπεδο, η Ένωση δύναται να θεσπίσει μέτρα σύμφωνα με την αρχή της επικουρικότητας, όπως ορίζεται στο άρθρο 5 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση (ΣΕΕ). Σύμφωνα με την αρχή της αναλογικότητας όπως διατυπώνεται στο ίδιο άρθρο, ο παρών κανονισμός δεν υπερβαίνει τα αναγκαία όρια για την επίτευξη του στόχου αυτού.

- 21) [...]Σύμφωνα με το άρθρο 3 και το άρθρο 4α παράγραφος 1 του πρωτοκόλλου αριθ. 21 για τη θέση του Ηνωμένου Βασιλείου και της Ιρλανδίας όσον αφορά τον χώρο ελευθερίας, ασφάλειας και δικαιοσύνης, το οποίο προσαρτάται στη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση και στη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, η Ιρλανδία γνωστοποίησε [...], με επιστολή της **22ας Ιουλίου 2025**, [...]την επιθυμία της να συμμετάσχει στην έκδοση και εφαρμογή [...] **του παρόντος κανονισμού**.[...]
- 22) Σύμφωνα με τα άρθρα 1 και 2 του πρωτοκόλλου αριθ. 22 σχετικά με τη θέση της Δανίας, το οποίο προσαρτάται στη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση και **στη** Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, η Δανία δεν συμμετέχει στη θέσπιση του παρόντος κανονισμού και δεν δεσμεύεται από αυτόν ούτε υπόκειται στη εφαρμογή του.
- 23) Ο παρών κανονισμός σέβεται τα θεμελιώδη δικαιώματα και τηρεί τις αρχές που αναγνωρίζονται ιδίως από τον Χάρτη Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της ΕΕ.
- 24) Ο κανονισμός (ΕΕ) 2024/1348 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως,

**ΕΞΕΔΩΣΑΝ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:**

*Άρθρο 1*

Ο κανονισμός (ΕΕ) 2024/1348 τροποποιείται ως εξής:

**-1) Το άρθρο 60 παράγραφος 4 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:**

**«4. Η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 74 σχετικά με την ολική ή τη μερική αναστολή του χαρακτηρισμού μιας τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας σε επίπεδο Ένωσης, σύμφωνα με τις προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 63.»·**

**0) Το άρθρο 61 παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:**

**«1. Τρίτες χώρες [...] μπορούν να χαρακτηριστούν ως ασφαλείς χώρες καταγωγής σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό μόνον εάν, βάσει της νομικής κατάστασης, της εφαρμογής του δικαίου στο πλαίσιο δημοκρατικού συστήματος και των γενικών πολιτικών συνθηκών, καταδεικνύεται ότι δεν υφίσταται δίωξη όπως ορίζεται στο άρθρο 9 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1347 ούτε πραγματικός κίνδυνος σοβαρής βλάβης όπως ορίζεται στο άρθρο 15 του εν λόγω κανονισμού.»·**

1) Το άρθρο 62[...] τροποποιείται ως εξής:

**α) η παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:**

**«1. Τρίτες χώρες [...] μπορούν να χαρακτηριστούν ως ασφαλείς χώρες καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης, σύμφωνα με τους όρους που προβλέπονται στο άρθρο 61 και στο παρόν άρθρο.»·**

[...]β) [...] οι ακόλουθες παράγραφοι παρεμβάλλονται μετά την παράγραφο 1:

**«1α. Οι τρίτες χώρες που απαριθμούνται στο παράρτημα II του παρόντος κανονισμού χαρακτηρίζονται ως ασφαλείς χώρες καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης.**

**[...]1β. Οι τρίτες [...] χώρες στις οποίες έχει χορηγηθεί το καθεστώς της υποψήφιας προς προσχώρηση στην Ένωση χώρας χαρακτηρίζονται επίσης ως ασφαλείς χώρες καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης, εκτός εάν συντρέχει μία τουλάχιστον από τις ακόλουθες περιστάσεις:**

- α) υπάρχει σοβαρή [...] απειλή κατά της ζωής ή της σωματικής ακεραιότητας αμάχου λόγω αδιάκριτης άσκησης βίας σε καταστάσεις διεθνούς ή εσωτερικής ένοπλης σύρραξης στη χώρα·
- β) έχουν ληφθεί περιοριστικά μέτρα κατά την έννοια του τίτλου IV του πέμπτου μέρους της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης λόγω [...]των ενεργειών *της εν λόγω τρίτης χώρας οι οποίες επηρεάζουν θεμελιώδη δικαιώματα και ελευθερίες που έχουν σημασία για τα κριτήρια χαρακτηρισμού τρίτης χώρας ως ασφαλούς χώρας καταγωγής, κατά τα οριζόμενα στο άρθρο 61·*
- γ) το ποσοστό των αποφάσεων της αποφαινόμενης αρχής υπέρ της χορήγησης διεθνούς προστασίας στους αιτούντες από τη συγκεκριμένη χώρα —είτε πρόκειται για υπηκόους της είτε, στην περίπτωση ανιθαγενών, για πρόσωπα που είχαν προηγουμένως τη συνήθη διαμονή τους στη χώρα— υπερβαίνει το 20 % *του συνολικού αριθμού των αποφάσεων που εκδίδονται από την αποφαινόμενη αρχή σε σχέση με την εν λόγω τρίτη χώρα, σύμφωνα με τα τελευταία διαθέσιμα ετήσια μέσα στοιχεία της Eurostat σε επίπεδο Ένωσης.[...]*

*Όταν οποιαδήποτε από τις περιστάσεις που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο στοιχεία α) έως γ) ισχύει ή παύει να ισχύει, η Επιτροπή ενημερώνει σχετικά τα κράτη μέλη και το Συμβούλιο. Στην περίπτωση του στοιχείου α), η Επιτροπή λαμβάνει την προηγούμενη έγκριση του Συμβουλίου προτού ενημερώσει τα κράτη μέλη.»·*

[...]

γ) η παράγραφος 4 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

*«4. Η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 74 σχετικά με την ολική ή τη μερική αναστολή του χαρακτηρισμού μιας τρίτης χώρας ως ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης, σύμφωνα με τις προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 63.»*

2) Το άρθρο 63 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

#### *«Άρθρο 63*

*Αναστολή και αφαίρεση του χαρακτηρισμού μιας τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ως ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης*

- 1. Σε περίπτωση σημαντικών μεταβολών στην κατάσταση μιας τρίτης χώρας η οποία χαρακτηρίζεται ως ασφαλής τρίτη χώρα ή ως ασφαλής χώρα καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης, η Επιτροπή προβαίνει σε τεκμηριωμένη αξιολόγηση της εκπλήρωσης, από πλευράς της εν λόγω τρίτης χώρας, των προϋποθέσεων που ορίζονται στο άρθρο 59 ή στο άρθρο 61 και, εάν η Επιτροπή θεωρήσει ότι δεν πληρούνται πλέον, εν όλω ή εν μέρει, οι προϋποθέσεις αυτές, εφαρμόζονται οι ακόλουθες διατάξεις:*

α) όταν δεν πληρούνται πλέον οι προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 59 ή στο άρθρο 61 σε σχέση με συγκεκριμένα τμήματα του εδάφους της τρίτης χώρας ή σαφώς αναγνωρίσιμες κατηγορίες προσώπων στη χώρα, η Επιτροπή εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξη σύμφωνα με το άρθρο 74 για τη μερική αναστολή του χαρακτηρισμού της εν λόγω τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ως ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης όσον αφορά τα συγκεκριμένα τμήματα ή τις εν λόγω κατηγορίες για περίοδο έξι μηνών·

β) όταν δεν πληρούνται πλέον οι προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 59 ή στο άρθρο 61 όσον αφορά το σύνολο του εδάφους ή του πληθυσμού της τρίτης χώρας, η Επιτροπή [...] εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξη σύμφωνα με το άρθρο 74 για την πλήρη αναστολή του χαρακτηρισμού της εν λόγω τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ως ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης για περίοδο έξι μηνών.

2. Η Επιτροπή παρακολουθεί διαρκώς την κατάσταση στην τρίτη χώρα που αναφέρεται στην παράγραφο 1, λαμβάνοντας υπόψη, μεταξύ άλλων, πληροφορίες που παρέχονται από τα κράτη μέλη και τον Οργανισμό για το Άσυλο σχετικά με μεταγενέστερες μεταβολές στην κατάσταση της εν λόγω τρίτης χώρας.

3. Όταν η Επιτροπή έχει εκδώσει κατ' εξουσιοδότηση πράξη σύμφωνα με την παράγραφο 1 στοιχείο α) ή β), για την αναστολή του χαρακτηρισμού τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ως ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης για όλα ή για συγκεκριμένα τμήματα του εδάφους ή για όλες ή για συγκεκριμένες κατηγορίες προσώπων στην εν λόγω τρίτη χώρα, εντός τριών μηνών από την ημερομηνία έκδοσης της εν λόγω κατ' εξουσιοδότηση πράξης, υποβάλλει πρόταση, σύμφωνα με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία, [...] ώστε:
- α) να τροποποιήσει τον χαρακτηρισμό της εν λόγω τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ως ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης, προκειμένου να προβλεφθούν εξαιρέσεις από τον χαρακτηρισμό για τα συγκεκριμένα τμήματα του εδάφους ή τις σαφώς αναγνωρίσιμες κατηγορίες προσώπων που καλύπτονται από την κατ' εξουσιοδότηση πράξη που έχει εκδοθεί σύμφωνα με την παράγραφο 1 στοιχείο α)· ή
- β) να αφαιρέσει τον χαρακτηρισμό της εν λόγω τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή [...] ως ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης.
4. Εάν η Επιτροπή δεν υποβάλει πρόταση όπως αναφέρεται στην παράγραφο 3 εντός τριών μηνών από την έκδοση της κατ' εξουσιοδότηση πράξης που αναφέρεται στην παράγραφο 1, η κατ' εξουσιοδότηση πράξη [...] παύει να παράγει αποτελέσματα. Εάν η Επιτροπή υποβάλει τέτοια πρόταση εντός τριών μηνών από την έκδοση της κατ' εξουσιοδότηση πράξης που αναφέρεται στην παράγραφο 1, η Επιτροπή εξουσιοδοτείται, με βάση τεκμηριωμένη αξιολόγηση, να παρατείνει την ισχύ της εν λόγω κατ' εξουσιοδότηση πράξης για περίοδο έξι μηνών, με δυνατότητα ανανέωσης της εν λόγω παράτασης άπαξ.

5. Με την επιφύλαξη της παραγράφου 4, όταν η πρόταση που υποβάλλεται από την Επιτροπή για την αφαίρεση ή την τροποποίηση του χαρακτηρισμού τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης δεν εγκριθεί εντός 15 μηνών από την υποβολή της πρότασης από την Επιτροπή, η ολική ή η μερική αναστολή του χαρακτηρισμού της τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης παύει να παράγει αποτελέσματα.»

3) Το άρθρο 64 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

**«Άρθρο 64**

**Χαρακτηρισμός τρίτων χωρών ως ασφαλών τρίτων χωρών ή ασφαλών χωρών καταγωγής σε εθνικό επίπεδο**

1. Τα κράτη μέλη μπορούν να διατηρούν ή να θεσπίζουν νομοθεσία που προβλέπει τον εθνικό χαρακτηρισμό ασφαλών τρίτων χωρών ή ασφαλών χωρών καταγωγής, πέραν όσων χαρακτηρίζονται σε επίπεδο Ένωσης για τον σκοπό της εξέτασης αιτήσεων διεθνούς προστασίας.
2. Όταν ο χαρακτηρισμός τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ως ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης έχει ανασταλεί, εν όλω ή εν μέρει, μέσω κατ' εξουσιοδότηση πράξης που έχει εκδοθεί σύμφωνα με το άρθρο 63 παράγραφος 1 στοιχείο α) ή β), τα κράτη μέλη δεν χαρακτηρίζουν την εν λόγω χώρα ως ασφαλή τρίτη χώρα ή ασφαλή χώρα καταγωγής σε εθνικό επίπεδο.

3. Όταν ο χαρακτηρισμός τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ως ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης έχει [...] αφαιρεθεί ή τροποποιηθεί σύμφωνα με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία, ένα κράτος μέλος μπορεί να ενημερώσει την Επιτροπή ότι θεωρεί ότι, κατόπιν μεταβολών στην κατάσταση της χώρας αυτής, η χώρα πληροί και πάλι τις προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 59 παράγραφος 1 [...] ή στο άρθρο 61.

Η ενημέρωση αυτή περιλαμβάνει τεκμηριωμένη αξιολόγηση της εκπλήρωσης, από πλευράς της χώρας αυτής, των προϋποθέσεων που προβλέπονται στο άρθρο 59 παράγραφος 1 [...] ή στο άρθρο 61, συμπεριλαμβανομένης επεξήγησης των συγκεκριμένων μεταβολών στην κατάσταση της τρίτης χώρας που επιτρέπουν και πάλι στην εν λόγω χώρα να πληροί τις προϋποθέσεις αυτές. Κατά περίπτωση, το κράτος μέλος προσδιορίζει στην ενημέρωσή του τα τμήματα του εδάφους ή τις κατηγορίες προσώπων της τρίτης χώρας για τα οποία ισχύει η αξιολόγησή του.

Σε συνέχεια της ενημέρωσης, η Επιτροπή ζητεί από τον Οργανισμό για το Άσυλο να της παράσχει πληροφορίες και ανάλυση σχετικά με την κατάσταση στην τρίτη χώρα.

Όταν ο χαρακτηρισμός ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης αφαιρεθεί από την τρίτη χώρα περί της οποίας η ενημέρωση από το κράτος μέλος σύμφωνα με το άρθρο 63 παράγραφος 3 στοιχείο β), [...] το κράτος μέλος που προέβη στην ενημέρωση μπορεί να χαρακτηρίσει την εν λόγω τρίτη χώρα ως ασφαλή τρίτη χώρα ή ως ασφαλή χώρα καταγωγής μόνο σε εθνικό επίπεδο, εφόσον η Επιτροπή δεν προβάλλει ένσταση για τον εν λόγω χαρακτηρισμό.

*Το δικαίωμα ένστασης της Επιτροπής μπορεί να ασκηθεί μόνο εντός προθεσμίας δύο ετών από την ημερομηνία κατά την οποία αφαιρέθηκε ο χαρακτηρισμός της εν λόγω τρίτης χώρας ως ασφαλούς τρίτης χώρας ή ασφαλούς χώρας καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης. Οποιαδήποτε ένσταση από την Επιτροπή διατυπώνεται εντός προθεσμίας τριών μηνών από την ημερομηνία κάθε ενημέρωσης από το κράτος μέλος και αφού επανεξεταστεί δεόντως η κατάσταση στην τρίτη χώρα, λαμβανομένων υπόψη των προϋποθέσεων που ορίζονται στο άρθρο 59 παράγραφος 1 και στο άρθρο 61 του παρόντος κανονισμού.*

*Όταν [...] η Επιτροπή κρίνει ότι πληρούνται και πάλι οι προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 59 παράγραφος 1 ή στο άρθρο 61[...] σε σχέση με όλα ή συγκεκριμένα τμήματα του εδάφους ή όλες ή συγκεκριμένες κατηγορίες προσώπων της τρίτης χώρας που αφορά η ενημέρωση που έχει λάβει σύμφωνα με το πρώτο εδάφιο, [...] μπορεί να υποβάλει πρόταση τροποποίησης του παρόντος κανονισμού, σύμφωνα με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία, ώστε να [...] χαρακτηριστεί η εν λόγω τρίτη χώρα ως ασφαλής τρίτη χώρα ή ασφαλής χώρα καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης σε σχέση με τις κατηγορίες προσώπων ή τα τμήματα του εδάφους της τρίτης χώρας για τα οποία πληρούνται οι προϋποθέσεις αυτές.*

4. *Τα κράτη μέλη ενημερώνουν την Επιτροπή και τον Οργανισμό για το Άσυλο για τις τρίτες χώρες που χαρακτηρίζονται ως ασφαλείς τρίτες χώρες ή ασφαλείς χώρες καταγωγής σε εθνικό επίπεδο έως τις 12 Ιουνίου 2026 και αμέσως μετά από κάθε χαρακτηρισμό ή αλλαγή σε χαρακτηρισμούς. Τα κράτη μέλη ενημερώνουν την Επιτροπή και τον Οργανισμό για το Άσυλο μία φορά ανά έτος σχετικά με άλλες ασφαλείς τρίτες χώρες στις οποίες η έννοια εφαρμόζεται σε σχέση με συγκεκριμένους αιτούντες κατά τα αναφερόμενα στο άρθρο 59 παράγραφος 4 στοιχείο β).»*

4) *Το άρθρο 78 τροποποιείται ως εξής:*

- α) *στην παράγραφο 2, οι λέξεις «στο παράρτημα» αντικαθίστανται από τις λέξεις «στο παράρτημα Ι».*

[.../5) *Το άρθρο 79 τροποποιείται ως εξής:*

- α) *στην παράγραφο 2 προστίθεται το ακόλουθο εδάφιο:*

*«Ωστόσο, το άρθρο 59 παράγραφος 2, το άρθρο 61 παράγραφος 2 και το άρθρο 61 παράγραφος 5 στοιχείο β) εφαρμόζονται από την [...] **ημερομηνία** έναρξης ισχύος του κανονισμού (ΕΕ) .../... [για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1348] όσον αφορά την εφαρμογή της έννοιας της “ασφαλούς [...] χώρας **καταγωγής**” σύμφωνα με τα άρθρα 36 και 37 της οδηγίας 2013/32/ΕΕ και της έννοιας της “ασφαλούς **τρίτης** χώρας” σύμφωνα με το άρθρο 38 της οδηγίας 2013/32/ΕΕ **πριν από τις 12 Ιουνίου 2026**.»*

β) στην παράγραφο 3, προστίθεται το ακόλουθο εδάφιο:

*«Ένα κράτος μέλος [...] μπορεί να εφαρμόζει το άρθρο 42 παράγραφος 1 στοιχείο ι) και το άρθρο 42 παράγραφος 3 στοιχείο ε) ως λόγους για την εφαρμογή της ταχείας διαδικασίας εξέτασης σύμφωνα με το άρθρο 31 παράγραφος 8 της οδηγίας 2013/32/ΕΕ ή για την εφαρμογή της διαδικασίας που διεξάγεται στα σύνορα ή σε ζώνες διέλευσης σύμφωνα με το άρθρο 43 της οδηγίας 2013/32/ΕΕ πριν από τις 12 Ιουνίου 2026, εάν έχει μεταφέρει στο εθνικό του δίκαιο τις σχετικές διατάξεις και έχει εφαρμόσει τις ειδικές διαδικασίες που αναφέρονται στο παρόν άρθρο σε εθνικό επίπεδο πριν από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του κανονισμού (ΕΕ) .../... [για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1348].»*

γ) η παράγραφος 4 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

*«4. Για τα κράτη μέλη που δεν δεσμεύονται από την οδηγία 2013/32/ΕΕ, οι σχετικές αναφορές στις παραγράφους 2 και 3 του παρόντος άρθρου νοούνται ως αναφορές στην οδηγία 2005/85/ΕΚ.»*

*[.../6) ο τίτλος «Παράρτημα» αντικαθίσταται από τον τίτλο «Παράρτημα Ι» και το κείμενο που παρατίθεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού προστίθεται ως Παράρτημα ΙΙ στον κανονισμό (ΕΕ) 2024/1348.*

*Άρθρο 2*

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα στα κράτη μέλη σύμφωνα με τις Συνθήκες.

Βρυξέλλες,

*Για το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο*

*Ο Πρόεδρος / Η Πρόεδρος*

*Για το Συμβούλιο*

*Ο Πρόεδρος / Η Πρόεδρος*

---

## «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

Οι ακόλουθες τρίτες χώρες χαρακτηρίζονται ως ασφαλείς χώρες καταγωγής σε επίπεδο Ένωσης:

Μπανγκλαντές

Κολομβία

Αίγυπτος

Ινδία

Κόσοβο\*

Μαρόκο

Τυνησία

\* Η ονομασία αυτή χρησιμοποιείται με την επιφύλαξη των θέσεων ως προς το καθεστώς και συνάδει με την απόφαση 1244/1999 του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών και τη γνώμη του Διεθνούς Δικαστηρίου σχετικά με τη διακήρυξη της ανεξαρτησίας του Κοσόβου.»